



### 港督強調加強新聞自由

港督彭定康今日（星期四）表示，他準備再研究政府可採取何種措施，以改善大眾獲取官方消息的途徑及加強新聞自由。

港督今日在港督府會見香港記者協會代表後，作上述承諾。

港督說：「雖然我對一般宣言性質的資訊自由法的價值持懷疑態度，我仍準備抱開放態度考慮香港記者協會所提出的事項。」

香港記者協會代表就訂定資訊自由法的建議作出解釋，並表示關注有些法例他們相信是會防礙新聞自由。

港督表示，他會就香港記者協會所提出的關注作出檢討，並尋求一些特別的應付措施。

他解釋上述工作將不能趕及於十月七日他發表施政報告時完成。但他希望今秋能在行政局討論這事項。

——完——

### 港督與周南進行有用之會面

港督彭定康今日（星期四）與新華社香港分社社長周南在港督府舉行了一小時四十分的面會。

港督表示他很高興見到周南先生之健康良好。

他說：「雖然這不是一次談判會議，我們雙方曾討論了許多有關香港的重要事項，而且非常有用。」

「這是一次非常友善的首次會面，我期待今後與周南先生經常有定期及有建設的接觸。」

——完——

## 布政司訪問屯門醫院

布政司霍德爵士今日（星期四）強調屯門醫院的人手短缺情況並沒有為病人帶來任何不良的影響。

霍德爵士今午在訪問屯門醫院後對新聞界表示，一間新的醫院在服務和人手都仍在加強的時期，一定會出現某些始創期才會出現的問題。

他說：「這表示員工要辛苦一點，同時我樂於表揚他們在艱辛的環境下所表現的良好士氣。」

他補充說：「我可以說這並不是千遍一律的。這裏情況尤為緊張，因為屯門區的出生率甚高，這是由於這區有很多年青人及新生嬰兒，因此他們需要很多額外病房，這亦是在計劃階段中最難預計的。但我深信這情況很快便會得到改善。」

霍德爵士說：「但我已盡量去接觸這裏所有的醫生及醫務人員，他們向我保證這裏的病人所得到的照顧是與本港其他醫院同樣地良好；因此，這裏是沒有出現因人手短缺而做成病人受到影響的情況。」

「醫院管理局已向我們保證他們正在解決人手的問題；醫管局正不斷多派工作人員到此，而我有信心在數月後，人手短缺的問題便可解決，而員工也可以正常地執行日常的事務。」

### 政府無意徵收住宅廢物處理費用

政府在現階段並無計劃向住戶徵收住宅廢物處理的費用。

規劃環境地政科發言人在評論今日（星期四）一項有關廢物處理的報導時表示，向住宅徵收垃圾處理費用的報導，純屬誤導。現時住宅廢物主要是由市政局及區域市政局收集。

發言人說，政府現正考慮向私營機構收取費用，以處理他們收集及運送到堆填區的商業、工業及建築業廢料。

他說：「鑑於有待處理的廢料數量大幅增加，以及提供廢物處理設施的高昂費用，政府相信向這些機構徵收費用是合理的。」

「此外，收取費用亦可以鼓勵減少這些廢物數量，以及減低政府需要提供這類昂貴廢物處理設施的需求。」

「有關計劃的細則仍未有定案，而與工業界人士的諮詢亦在進行中。」

### 衛生署再搜獲受污染蔬菜

衛生署屬下衛生督察今日（星期四）上午在文錦渡邊境檢查站截獲一輛貨車，並將車上超逾一公噸蔬菜予以毀滅。

署理衛生署助理署長（衛生事務）羅偉基醫生表示，該輛貨車的蔬菜與昨日被檢獲及毀滅的七百八十七公斤受農藥污染蔬菜，均是來自深圳同一菜場。

他說四個菜心、通菜、白菜及莧菜樣本經進行快速農藥檢驗後，結果均呈陽性反應。

羅偉基表示，衛生署會繼續加強邊境檢查站及零售市場的抽查工作。

他呼籲市民在煮食蔬菜前，應把菜洗淨及用滾水灼過。

——完——

### 兩項補選下月起接受提名

區域市政局屯門西選區及屯門區議會大興選區的補選工作將於八月三十日立法局新界西選區補選舉行後隨即展開。

區域市政局補選提名將由九月一日開始，而區議會的補選提名則由九月七日開始。

候選人現可在各區政務處或位於灣仔港灣道二十五號海港中心十字樓選舉事務處索取提名表格。

合資格候選人必須為登記選民，並在提名前已在港居留十年或以上。

候選人可以是香港任何一個地區居民，但其提名人必須是進行補選地區之登記選民。每份候選人提名表格必須有十名該選區選民簽署，而每位提名人只可提名支持一位候選人。

如有任何查詢可致電屯門政務專員或選舉事務處（電話：八二七 一壹二二）。

——完——

#### 英聯邦獎學金及研究獎金方案接受申請

英國、加拿大、紐西蘭及尼日利亞等政府，依據英聯邦獎學金及研究獎金方案，將提供若干個獎學金名額給予本港資質優秀並於學成回來後能對本港作出貢獻的人士，讓他們能在海外的大學及研究院深造或從事研究工作，通常為期兩年。

津貼將包括在領取獎學金期間經獲准發放的旅費、生活及肄業所需費用。

申請人應符合下列條件：

- (一) 香港永久居民；
- (二) 於開始領取獎學金時不超過三十五歲，未滿二十八歲的人士，可獲優先考慮；及
- (三) 申請人須曾在認可大學畢業或具備同等學歷。獲推薦接受獎學金的人士，必須符合有關語言、健康及入境等若干規定。

申請表格及有關上述獎學金的詳情，可向香港中環雪廠街十六號西洋會所大廈六樓學生資助辦事處索取及查詢，電話：八〇一 五七七六。

申請人須於一九九二年九月三十日或之前，將已填妥的申請表格連同其他文件一併交回上述辦事處。逾期申請概不受理。

— 完 —

#### 彭定康夫人周六為「香港節心意咭展覽」揭幕

青少年朋友如果希望能和本港二萬五千多名學生一樣，向加拿大兒童伸出友誼之手和發出友善的問候，可在本周末前往香港文化中心參觀「加拿大香港節九二心意咭展覽」，並在愛心咭上繪上圖畫或寫下個人信息。

所有收集得的心意咭將會寄往多倫多、蒙特利爾、卡加利、渥太華和溫哥華等五個舉行「加拿大香港節九二」的城市。在九月底於加拿大舉行的香港節將是香港歷來在海外所舉辦的最大型宣傳活動。

彭定康夫人、文康廣播司蘇耀祖、市政局主席梁定邦和加拿大駐港專員赫根巴登將於星期六（八月二十二日）上午十一時主持該展覽的開幕儀式。

為期三日的展覽將會隨即開放給公眾參觀。展覽將於八月二十四日（星期一）結束。

香港青年中樂小組將於當日上午十時二十分在文化中心大堂作序幕演出。該中樂小組是參與加拿大香港節演出的其中一個表演團體。

由加拿大香港節九二、市政局和公益少年團聯合製作的展覽，將會展示五百餘張最有代表性的心意咭。這些心意咭均是從今年三月參加「心意咭行動」的全港約四百學校學生所遞交的明信片挑選出來的。

舉辦「心意咭行動」的目的是宣傳加拿大香港節的主題：「越洋聯繫港加情」。「心意咭行動」的構思是鼓勵香港的青少年在印有香港節徽號的明信片上填寫友誼的信息或圖畫，作為向加拿大青少年發出的個人問候。更希望能做到的是透過心意咭，使港加兩地年青一代建立長久的友誼。

在三日展覽期間，參觀的青少年可在每日上午十一時至下午五時在會場填寫已經印備的心意咭，並將載有他們問候詞的心意咭放在設置在現場的一個收集箱內。

將在九月二十六日在多倫多展開的加拿大香港節九二將向加拿大人展示香港商業、文化及康樂活動的整體面貌。

舉辦加拿大香港節九二的目標，是確保香港和加拿大兩地的聯繫在未來繼續蓬勃發展。

#### 環保署公布泳灘級別

環境保護署今日（星期四）公布本港所有泳灘含細菌的水質級別。

環保署發言人說，將泳灘水質劃分級別，目的是讓游泳人士及市民，定期得悉各泳灘受細菌污染的情況。

環保署於泳季期間，每兩個星期公布泳灘的級別，以配合該署現時每隔兩周抽取泳灘水質樣本的化驗工作。

發言人說，該署是根據泳灘定期水質監察計劃所得的大腸桿菌數據，釐訂泳灘的級別。

如往年一樣，泳灘級別亦包括對在某種污染程度的海灘游泳後，而感染到輕微皮膚病或腸胃不適的機會率作出估計。

這些估計是根據近期泳季內所搜集得大量資料經統計分析後而釐訂。

在夏季內，某些泳灘的級別可能時有變動。這是細菌水質自然變動的現象，是由於雨水及潮汐增加或減少，令游泳範圍內的污染程度有所增減。不過，水質級別可指出本港泳灘近期的細菌污染情況，從而可預測各泳灘在最近將來的水質。

環保署發言人說：「若果泳灘屋宇及建築物很多，在下大雨及雨後期間較為污染，游泳人士應盡量避免在打風後兩至三天內到該等泳灘游泳，若天氣持續天陰，泳客需等待較長時間才可到泳灘游泳，若天氣晴朗，所需等候時間則可短些。」

泳灘水質級別的訂定方法如下：

1級顯示該泳灘水質極好。在一百毫升海灘水中含有不超過二十四個大腸桿菌（平均數）。而估計對泳客健康的影響不能找出。

2級顯示該泳灘水質良好。在一百毫升海灘水中含有不超過一百八十個大腸桿菌（平均數）。而在一千泳客中，估計有不超過十人會受到輕微感染。

3級顯示該泳灘水質欠佳。在一百毫升海灘水中含有不超過六百一十個大腸桿菌（平均數）。而在一千泳客中，估計有不超過十五人會受到輕微感染。

4級顯示該泳灘水質極差。在一百毫升海灘水中含有超過六百一十個或以上的大腸桿菌（平均數）。而在一千泳客中，估計有超過十五人會受到輕微感染。

決定是否關閉一個海灘要視乎污染程度是否可以接受。通常來說，一個泳灘若經常被列為4級，而在泳季內平均每一千個泳客有超過十五人會受到感染，市政局或區域市政局才會考慮關閉這個泳灘。

同樣，若要考慮重新開放一個泳灘，這個泳灘將持續地被列3級或以上。

根據環保署在過去的水質數據，青山灣及舊咖啡灣被列為不適合游泳。該等泳灘受到糞便物污染，持續地不符合本港的標準，市民切勿到這三個泳灘游泳。此外，市政局亦已關閉石澳後灘。下述水質級別表對這些泳灘標以X符號，以資識別。

以下是今日公布的泳灘水質級別：

地區	泳灘	八月六日 公布的級別	八月二十日 公布的級別
香港南區	大浪灣	3	2
	春坎角	1	1
	深水灣	2	2
	夏萍灣	2	1
	中環	2	2
	淺水灣	1	2
	石澳	2	2
南灣	1	1	

屯門區

★土地灣  
石澳後灘  
赤柱正灘  
龜背灣  
聖士提反灣

舊咖啡灣  
新咖啡灣  
青山灣  
嘉道理灣  
蝴蝶灣

西貢區

露營灣  
大清水第一灣  
大清水第二灣  
廈門灣

橋咀灣  
白沙洲  
銀線灣  
三星灣

離島區

★愉景灣  
下長沙  
上長沙

洪聖爺灣  
觀音灣  
塘福

★東澳  
長洲東灣  
銀鑼灣  
貝澳  
蘆鑿城

荃灣區

釣魚灣  
近水灣  
更生灣  
雙仙灣  
海美灣  
麗都  
汀九  
馬灣東灣

2 3 3 3 3 3 3 4 2 2 3 2 1 2 2 1 2 2 1 2 2 1 2 2 1 1 1 3 3 2 3 3 X 3 X 1 X 2 2 2

2 3 2 2 3 2 2 3 1 2 2 2 1 2 1 1 2 2 1 2 2 1 2 2 1 1 2 2 1 3 3 X 3 X 1 X 1 1 1

備註：X該泳灘被列為不適宜游泳

★非憲報公布的泳灘

夏萍灣、聖士提反灣、龜背灣、赤柱正灘、觀音灣、東澳及露營灣的級別由2轉為1；大浪灣、銀鑊灣、大清水第一灣、大清水第二灣、近水灣、更生灣、海美灣及麗都的級別由3轉為2；釣魚灣的級別由4轉為3；淺水灣的級別由1轉為2。

這些轉變是在該等泳灘細菌水質的變動範圍。

#### 當局擬封閉兩座僭建物

建築事務監督擬封閉北角和旺角兩座僭建物，以便在不影響住戶及公眾安全情況下予以拆卸。

僭建物位於英皇道三一〇至三一六號雲華大廈後巷以及彌敦道七三七至七四一號C和弼街四十六至五十號金輪大廈樓梯頂。

當局根據建築物條例擬分別於十月二十日和十一月二十六日向香港地方法院申請封閉令的通告，已於今日（星期四）在有關樓宇張貼。

拆卸工程可望於封閉令發出後隨即展開。

#### 黃大仙區節 辦攝影比賽

為配合今年十一月舉行的黃大仙區節，主辦當局現正舉辦一項攝影比賽，歡迎全港各區愛好攝影的人士參加。

此項名為「天倫共聚樂歡欣」的攝影比賽，主題是要表達融洽的家庭生活，參賽作品背景亦須為黃大仙區內的景物。

比賽目的除可讓愛好攝影的人士發揮才能外，參加者更可藉此加深了解黃大仙的特色及增進與家人的感情。

此項比賽由黃大仙節籌備委員會，黃大仙區文娛協會及市政局合辦，並由黃大仙區議會，賓得相機以及捷成洋行贊助。

比賽分初級（3 R 相片）及高級兩組（5 R 相片），每組均設有冠、亞、季軍各一名，另有優異獎十五名及安慰獎十名，獎品豐富，包括相機和攝影器材等。得獎作品特於黃大仙節期間在區內展出。此外，主辦當局並會選出部份得獎作品，印製成一九九三年年曆，在黃大仙區內派發。

參加表格現可於下列地點索取：

- (一)黃大仙區文娛協會（黃大仙下邨龍興樓地下二號）；
  - (二)黃大仙政務處諮詢處（新蒲崗景福街新蒲崗政府合署地下）；
  - (三)牛池灣文娛中心（清水灣道十一號）。
- 歡迎年滿十八歲的本港居民參加。

參加者請填妥表格連同作品交回黃大仙區文娛協會或黃大仙政務處新蒲崗分處（諮詢處對面）。

截止收件日期為九月二十四日。查詢可電三二八 六〇〇〇。

#### 旺角政務處招聘社區幹事

旺角政務處現正招聘社區幹事，協助推行社區建設工作。

政務處發言人表示，社區幹事的工作是協助政務處的行政主任進行日常與區內人士聯絡的工作，包括組織互助委員會和業主立案法團並協助推行活動。

他說：「他們亦須協助推行社區中心的活動和管理工作。」

申請者須具中五或以上程度，有工作經驗能操流利粵語及書寫通順中文或英文，年齡在二十一歲至四十五歲之間。

社區幹事薪金每月二千二百元，工作屬兼職性質，工作時間主要在下午、晚間、星期六、日及公眾假期。

社區幹事每星期最少須工作二十五小時及每月最少工作一百小時。

應徵者可往九龍聯運街三十號政府合署地下旺角政務處索取表格，填妥後於九月十八日前寄回旺角政務處。

查詢請電三九九 二壹二五。

### 青年交響樂團招收團員

音樂事務統籌處屬下的香港青年交響樂團，現正招收一九九二至九三年度新團員。

香港青年交響樂團於一九七八年成立，目的為音統處學員提供樂團訓練。

歷年來，樂團不僅在本港定期舉行音樂會，而且更曾遠赴海外多國，包括澳洲、塞浦路斯、法國、以色列、中國、英國及新加坡巡迴表演，促進文化交流。

有意加入樂團的人士，年齡必須在二十五歲以下，具備英國皇家音樂學院七級或以上演奏水平或同等學歷。

截止申請日期為九月十六日，及格的申請者須於稍後接受試音測驗。

申請表格可於音統處各區音樂中心索取。填妥的申請表格，須送交灣仔港灣道二號香港藝術中心九樓，音統處香港區音樂中心。

查詢可電八〇二 〇六五七。

— 完 —

### 四十五名學生成為音樂大使

音樂事務統籌處助理音樂總監張詩聖將於本星期六（八月二十二日）頒發獎章與四十五名學生，使他們正式成為音樂大使。他們在未來一年將前赴各福利機構表演，並透過音樂表達對社會的關心。

由音統處在今年創辦的音樂大使計劃，目的是鼓勵學生關心社會，並向他們提供音樂交流機會，從而提高他們的表演技巧。

在四月展開招募後，報名非常踴躍，而經試音和面試後，終於選出四十五名會彈奏樂曲，其中有些更能演唱粵曲的學生成為音樂大使。

各音樂大使稍後將前往不同的社區會堂商場為老人和精神病康復者演出。而他們亦會到離島訪問，向當地居民提供音樂節目。

音樂大使計劃完畢後，音統處將頒發獎狀予各音樂大使，以表揚他們服務社會的精神。

— 完 —

## 勞工處增辦沉箱工作安全課程

鑑於勞工處定於今日(星期四)舉辦的「沉箱工作安全課程」報名反應熱烈，勞工處決定於下星期四再度舉辦一個同類課程。

勞工處首席工廠督察總監陳達景說：「看到越來越多從事沉箱及沙井工作的工人對他們工作的安全更加關注，我們感到非常鼓舞。」

陳達景說：「我們希望透過上述安全課程，沉箱及沙井工人能對其工作的潛在危險有更深切認識，從而致力防止意外發生。」

該個為期一天的安全警覺性課程是由勞工處工廠督察科及職業安全健康局聯合主辦，內容包括沉箱及沙井操作中潛在的危險，例如有害氣體，及應採取之安全措施。

此外，課程中還有專業人士為學員作個案分析研究，進一步加強工人的工作安全意識。

這項課程定於八月二十七日(星期四)上午九時三十分至下午五時，在香港中環統一碼頭道三十八號海港政府大樓十三字樓勞工處工業安全訓練中心舉行。

有興趣報名人士可致電七三九 九三七七職業安全健康局申請或查詢。

## 香港政府外匯基金在貨幣市場的運作情況

九二年八月二十日

	百萬元計
開市戶口結餘	一五〇〇
流動資金調節機制償還款額	無
流動資金調節機制結算後之戶口結餘	一五〇〇
今日淨注資/抽離款額	無
流動資金調節機制今日運作效果	無
收市戶口結餘	一五〇〇

流動資金調節機制息率

借 入

放 出

二點〇厘

四點〇厘

港元外匯指數(TMI) : 109.6 \* -0.1 \* 20.8.92

香港政府外匯基金票據

外匯基金票據

期限	息率
一星期屆滿	二點三〇厘
一個月屆滿	二點三七厘
三個月屆滿	二點四五厘
六個月屆滿	二點六五厘
十二個月屆滿	三點一五厘

香港政府債券

期限	發行號碼	利率	價格	息率
十五個月	二卷一壹	六點二五厘	一〇三點五七	三點四一厘
十八個月	二四〇二	五點五〇厘	一〇二點七四	三點六七厘
二十一個月	二四〇五	五點五〇厘	一〇二點七五	三點九三厘
二十四個月	二四〇八	四點三七五厘	一〇〇點七二	四點〇七厘

總成交額

二十八億八千五百萬元。

教署就教科書事件發表聲明

教育署發言人今日（星期四）就傳播界查詢有關教科書問題，發表下列聲明：

「教育署完全明白家長不應於教科書內容作出不必要的更改而引致不必要的經濟負擔。教育署每年均有發出學校通告，勸籲學校只能將該等目前仍在使用，但已過時的教科書更改。」

「倘學校擬從『適用書目表』課本中選擇另一套課本，則應由最低年級開始，按部就班，而反應全校各級在同一時間內更換整套課本，但學校首次推行新課程時，則不受此限制。」

「教育署與各教科書出版商每半年舉行會議一次，交流意見及檢討現行措施。但由於今日有家長前往消委會請願，教育署將會與消委會接觸搜集詳細資料，以便進行調查。」

「教育署同時亦會聯絡有關商會，檢討現行的措施。」